

Sreda, 25. april 2007

## Člen 2

1. Države članice sprejmejo zakone in druge predpise, potrebne za uskladitev s to direktivo, najpozneje do ... (¹). Besedilo navedenih predpisov ter *korelacijsko* tabelo med navedenimi predpisi in to direktivo nemudoma sporočijo Komisiji.

Države članice se v sprejetih predpisih sklicujejo na to direktivo ali pa sklic nanjo navedejo ob njihovi uradni objavi. Način sklicevanja določijo države članice.

2. Države članice *sporočijo* Komisiji besedila glavnih predpisov nacionalne zakonodaje, sprejetih na področju, ki ga ureja ta direktiva

## Člen 3

Ta direktiva začne veljati tretji dan po objavi v Uradnem listu Evropske unije.

## Člen 4

Ta direktiva je naslovljena na države članice.

V ..., ...

Za Evropski parlament  
Predsednik

Za Svet  
Predsednik

(¹) 12 mesecev po začetku veljavnosti te direktive.

P6\_TA(2007)0147

## Preiskave nesreč \*\*\*I

**Zakonodajna resolucija Evropskega parlamenta z dne 25. aprila 2007 o predlogu Direktive Evropskega parlamenta in Sveta o določitvi temeljnih načel za vodenje preiskav nesreč v sektorju pomorskega prometa in o spremembi direktiv 1999/35/ES in 2002/59/ES (KOM(2005)0590 — C6-0056/2006 — 2005/0240(COD))**

(Postopek soodločanja: prva obravnava)

Evropski parlament,

— ob upoštevanju predloga Komisije Evropskemu parlamentu in Svetu (KOM(2005)0590) (¹),

— ob upoštevanju členov 251(2) in 80(2) Pogodbe ES, na podlagi katerih je Komisija Parlamentu podala predlog (C6-0056/2006),

(¹) Še ni objavljeno v Uradnem listu.

Sreda, 25. april 2007

- ob upoštevanju člena 51 svojega Poslovnika,
  - ob upoštevanju poročila Odbora za promet in turizem (A6-0079/2007),
1. odobri predlog Komisije, kakor je bil spremenjen;
  2. poziva Komisijo, naj zadevo ponovno predloži Parlamentu, če namerava svoj predlog bistveno spremeniti ali nadomestiti z drugim besedilom;
  3. naroči svojemu predsedniku, naj stališče Parlamenta posreduje Svetu in Komisiji.

---

**P6\_TC1-COD(2005)0240**

**Stališče Evropskega parlamenta sprejeto na prvi obravnavi dne 25. aprila 2007 z namenom sprejetja Direktive 2007/.../ES Evropskega parlamenta in Sveta o določitvi temeljnih načel za vodenje preiskav nesreč v sektorju pomorskega prometa in o spremembi direktiv 1999/35/ES in 2002/59/ES**

(Besedilo velja za EGP)

EVROPSKI PARLAMENT IN SVET EVROPSKE UNIJE STA —

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti in zlasti člena 80(2) Pogodbe,

ob upoštevanju predloga Komisije,

ob upoštevanju mnenja Evropskega ekonomsko-socialnega odbora <sup>(1)</sup>,

ob upoštevanju mnenja Odbora regij <sup>(2)</sup>,

v skladu s postopkom, določenim v členu 251 Pogodbe <sup>(3)</sup>,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) V pomorskem prometu v Evropi bi bilo treba vzdrževati visoko splošno raven varnosti in storiti vse potrebno za zmanjšanje števila pomorskih nezgod in incidentov.
- (2) Hitro izvajanje tehničnih preiskav pomorskih nezgod izboljšuje varnost v pomorskem prometu in prispeva k preprečevanju ponovitve takšnih nezgod, katerih posledica so izguba življenj, ladij in onesnaževanje morskega okolja.
- (3) Evropski parlament je v svoji resoluciji <sup>(4)</sup> o izboljšanju varnosti na morju Komisijo pozval, naj pripravi predlog direktive o preiskovanju ladijskih nesreč.
- (4) Člen 2 Konvencije Združenih narodov o pomorskem pravu (UNCLOS) <sup>(5)</sup> iz leta 1982 določa pravice obalnih držav, da preučijo vzroke katere koli pomorske nezgode znotraj njihovih teritorialnih voda, ki bi predstavljala življenjsko nevarnost ali ogrožala okolje, vključevala organe obalne države, pristojne za iskanje in reševanje, ali kako drugače zadevala obalno državo.
- (5) Člen 94 UNCLOS določa, da država zastave sproži preiskavo določenih nezgod ali incidentov plovbe na odprtem morju, ki jo izvede ustrezno usposobljena oseba ali osebe ali je izvedena v njeni/njihovi prisotnosti.

---

<sup>(1)</sup> UL C 318, 23.12.2006, str. 195.

<sup>(2)</sup> UL C 229, 22.9.2006, str. 38.

<sup>(3)</sup> Stališče Evropskega parlamenta z dne 25. aprila 2007.

<sup>(4)</sup> UL C 104 E, 30.4.2004, str. 730.

<sup>(5)</sup> Sklepna listina tretje konference Združenih narodov o pomorskem pravu 1973–1982, razred št. 341.45 L 412 1997.